IX CONCORSO BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0 ANNO 2023

In collaborazione con:

INTRODUZIONE

Bienno è un borgo medievale dalle antiche tradizioni artigiane situato in Valle Camonica.

È stato riconosciuto come uno dei Borghi più belli d'Italia per alcune sue caratteristiche:
la suggestione del paesaggio, la ricchezza dei suoi edifici storici, la presenza di cicli pittorici e artistici di rilevanza internazionale e la varietà della sua proposta culturale e turistica. Ogni anno, nel mese di agosto, durante i nove giorni della Mostra Mercato, i vicoli e le piazze del borgo vengono invasi da più di 230.000 visitatori, che accorrono per ammirare le produzioni artigiane, la maestria della ferrarezza, degustare i piatti tipici della Valle Camonica e assistere a spettacoli e manifestazioni culturali.

INTRODUZIONE /2

Il Comune di Bienno e il Distretto Culturale di Valle Camonica hanno operato a partire dal 2013 per attrezzare sul territorio comunale spazi espositivi e di ospitalità per artisti, artigiani, creativi. Il settecentesco Palazzo Simoni Fè, le fucine storiche ammodernate e attrezzate a laboratori, la cinquecentesca Casa degli Artisti, sono solo alcuni degli esempi delle strutture recuperate nel tempo.

In tal modo si sono create le condizioni per promuovere un progetto più ampio.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

È il progetto che il Comune di Bienno, in collaborazione con il Distretto Culturale di Valle Camonica e l'Associazione Bienno Turismo, ha messo in atto per invitare artisti, artigiani, designer, maker, creativi nazionali e internazionali a risiedere nel centro storico di Bienno.

È un'iniziativa per la promozione in ambito artistico e culturale, che intende esaltare il modello della "bottega d'artista", ossia del luogo di lavoro e di espressione della creatività.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

Obiettivo primario è l'interazione culturale e la diffusione delle esperienze artistiche sul territorio attraverso progettualità individuali e collettive.

La finalità viene perseguita con la selezione dal bando di concorso annuale di alcune figure emergenti nel campo dell'arte. I candidati selezionati confluiscono a Bienno in residenza artistica per condurre la propria ricerca e sviluppare una specifica progettualità proponendo linguaggi differenti e stimolando collaborazioni con artigiani del luogo.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

I creativi da ospitare nelle residenze vengono scelti da una commissione composta da critici d'arte, designer, docenti, professionisti della comunicazione.

Una convenzione con scuole, accademie e università garantisce opportunità di esperienze residenziali anche a studenti meritevoli dei dipartimenti di arti visive, comunicazione, design e arti applicate.

Il flusso di artisti nazionali e internazionali favorisce l'attivazione di workshop tematici e turismo esperienziale negli studi e nelle botteghe del centro storico.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

I traguardi progettuali concretizzano eventi, presentazioni, artist talk, workshop, spettacoli, proiezioni. A conclusione dell'esperienza annuale, viene allestita una mostra collettiva, con relativo catalogo, delle opere realizzate in loco.

Un arricchimento in continua evoluzione per il Borgo di Bienno e per la Valle Camonica.

INFORMAZIONI

- pressborgoartisti2.0@gmail.com
- infoborgoartisti2.0@gmail.com

LINK UTILI

- www.bienno.info
- www.facebook.com/biennoturismo/
- https://instagram.com/bienno.turismo
- www.comune.bienno.bs.it
- www.facebook.com/comunedibienno
- **Bienno App** scaricabile su Apple Store e Google PlayStore

IX ANNOUNCEMENT BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0 YEAR 2023

In collaboration with:

INTRODUZIONE

Bienno is a medieval village with ancient artisan traditions located in the Camonica Valley.

It has been recognized as one of the most beautiful villages in Italy for some of its characteristics: the evoking impressions of the landscape, the richness of its historic buildings, the presence of pictorial and artistic cycles of international importance and the variety of its cultural and tourist offer. Every year, in the month of August, during the nine days of the Market Exhibition, the alleys and squares of the village are invaded by more than 230,000 visitors, who flock to admire the artisan productions, the mastery of metal work, taste the typical dishes of the Camonica Valley and attend shows and cultural.

INTRODUZIONE /2

The Municipality of Bienno and the Valle Camonica Cultural District have worked in recent years to equip some exhibition and hospitality points in the municipal area for artists, artisans and creatives. The eighteenth-century Palazzo Simoni Fè, the historic forges modernized and equipped as laboratories, the sixteenth-century Casa degli Artisti, are just some of the examples of the structures recovered over time.

In this way the conditions have been created to promote a wider project.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

Is the project that the Municipality of Bienno, in collaboration with the Valle Camonica Cultural District and the Bienno Tourism Association, has put in place to invite new artists, craftsmen, designers, makers, creatives to reside in the historic center of Bienno.

It is an initiative for the promotion of new artistic and cultural productions, which aims to enhance the model of the "artist's workshop", that is, the workplace and the expression of creativity.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

The primary objective is the cultural interaction and dissemination of artistic experiences on the territory through individual and collective projects.

The purpose is pursued with the selection from the annual competition announcement of some emerging figures in the field of art. The selected candidates converge in Bienno in an artistic residence to conduct their own research and develop a specific project proposing different languages and stimulating collaborations with local artisans.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

The purpose is pursued with the selection from the annual competition announcement of some emerging figures in the field of art. The selected candidates converge in Bienno in an artistic residence to conduct their own research and develop a specific project proposing different languages and stimulating collaborations with local artisans.

An agreement with schools, academies and universities guarantees opportunities for residential experiences also for deserving students from the visual arts, communication, design and applied arts departments.

BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0

The flow of national and international artists favors the activation of thematic workshops and experiential tourism in the studios and shops of the historic center.

The project aims to materialize events, presentations, artist talks, workshops, shows, projections and donations of works created on site that give the Borgo of Bienno an ever- evolving enrichment.

INFORMAZIONI

- pressborgoartisti2.0@gmail.com
- infoborgoartisti2.0@gmail.com

LINK UTILI

- www.bienno.info
- www.facebook.com/biennoturismo/
- https://instagram.com/bienno.turismo
- www.comune.bienno.bs.it
- www.facebook.com/comunedibienno
- **Bienno App** scaricabile su Apple Store e Google PlayStore

IX CONCORSO
BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0
ANNO 2023

In collaborazione con:

Bando per l'assegnazione di residenze e botteghe d'artista per l'anno 2023

Art. 1 Finalità del bando

Il progetto ***Bienno Borgo Degli Artisti 2.0*** prevede l'individuazione di artisti che intendano vivere e lavorare nel contesto del borgo medioevale di Bienno.
Il concorso vuole valorizzare e promuovere realtà orientate alla ricerca e alla sperimentazione.

Il **tema dell'anno 2023** è:
Innovare le eredità culturali - il luogo del fare

Art. 2 Requisiti di partecipazione

Il concorso è aperto ad artisti, artigiani, designer, video maker, illustratori, digital artist (3D, NFT) performer (disponibilità di uno spazio teatrale) operanti nel campo delle arti visive, della musica e del teatro, con un riconoscibile valore di ricerca.

Art.3 Gestione e durata

I periodi di residenza offerti ai creativi varieranno dalle quattro settimane ai tre mesi, a seconda della finalizzazione del progetto. Per gli artigiani invece è prevista una residenza di minimo tre mesi con possibilità di prolungamento.

Art.4 Offerta:

a) L'amministrazione mette a disposizione alcuni alloggi in condivisione esclusivamente agli artisti/artigiani che risiedono a una distanza maggiore di 40 km.

b) A ogni artista/artigiano selezionato verrà assegnato uno degli atelier dislocati lungo le vie del centro storico.

c) Le utenze sono a carico dell'amministrazione. Abusi e sprechi comunque non saranno tollerati e comporteranno l'annullamento definitivo degli accordi e la fine del periodo di residenza.

d) La Biblioteca, i musei e le strutture culturali del comune di Bienno saranno accessibili gratuitamente agli artisti/artigiani residenti durante gli orari di apertura.

e) I candidati selezionati potranno esporre gratuitamente durante la XXXI edizione della prestigiosa "Mostra Mercato", esposizione di arte e artigianato, capace di attrarre ben 230.000 visitatori in solo nove giorni, che si terrà dal 19 al 27 agosto 2023.

Art.5 Oneri e impegni dei partecipanti:

1. **Bienno Borgo degli Artisti 2.0** ha lo scopo di promuovere la cultura, supportare la ricerca artistica individuale dei partecipanti e implementare l'offerta turistica tradizionale del territorio. I candidati selezionati dovranno perciò impegnarsi a far vivere gli spazi loro assegnati nelle settimane di residenza, **assicurando in particolar modo l'apertura degli atelier almeno 5 giorni su 7 compresi i fine settimana**, nonché in corrispondenza delle festività, degli eventi e delle manifestazioni di qualsiasi natura organizzate a Bienno.
2. Agli artisti che parteciperanno è chiesto di realizzare, nei termini del periodo di residenza concordato, il progetto da loro proposto nella domanda di partecipazione del bando. Gli stessi potranno ricevere un rimborso relativo alle spese sostenute per il materiale relativo (da concordarsi).
3. Agli artigiani è richiesta la presenza in bottega al fine di mantenere vivo il rispettivo luogo di lavoro e di ricerca.
4. Sono a carico dei candidati le spese di viaggio e vitto, per le attrezzature e i materiali verranno definite caso per caso. Inoltre è richiesto a ogni artista il corredo personale di biancheria per la casa.
5. Durante il periodo di residenza il soggetto è responsabile degli spazi affidati. Per questo motivo è richiesta una cauzione di euro 100,00 a inizio periodo. Decorso il termine prefissato gli ambienti dovranno essere restituiti così come sono stati consegnati. Se la regola sarà rispettata la cauzione verrà restituita.
6. È consentito ospitare un parente o il partner negli alloggi affidati solo previa autorizzazione del comitato organizzatore e per periodi limitati.
7. Alla fine del periodo di residenza, ai partecipanti verrà chiesto di lasciare una loro opera come da progetto indicato in sede di partecipazione al bando. Questa resterà al Comune di Bienno e andrà ad arricchire il patrimonio artistico e culturale del paese.
   L'organizzazione riconoscerà un premio del valore di 1000 euro all'opera più attinente al tema.

8. Durante la XXXI edizione della Mostra Mercato per motivi organizzativi può accadere che i candidati debbano lasciare temporaneamente gli spazi assegnati per poi farvi ritorno alla fine della stessa. In tal periodo verranno sistemati in altre adeguate strutture assegnate a insindacabile giudizio degli organizzatori della manifestazione della Mostra Mercato
9. Nel periodo di residenza verrà richiesta **un'attività laboratoriale** aderente al tema "Innovare le eredità culturali" aperta al pubblico per agevolare l'interazione con abitanti e visitatori. (Esempio: "in dialogo con…" attività a cadenza mensile).
10. Alla fine del periodo di residenza 2023, le opere o gli oggetti realizzati verranno esposti in una mostra collettiva.
11. L'inosservanza dei punti sopra indicati potrà comportare l'immediato allontanamento del candidato dal Borgo e la conclusione della residenza.
12. Pubblicazione di un numero speciale di Babylon con interviste e video riprese delle attività creative e dello sviluppo dei progetti.

Art. 6 Modalità di presentazione delle candidature

I concorrenti dovranno far pervenire la candidatura **in formato digitale a infoborgoartisti2.0@gmail.com** con i seguenti allegati:

1. Documento di identità valido.
2. Scheda di candidatura in allegato al bando scaricabile presso il sito bienno.info debitamente compilata e firmata in ogni sua parte.
3. Curriculum vitae
4. Breve descrizione del lavoro e del metodo artistico del candidato
5. Agli **artisti** è richiesto: un portfolio digitale di massimo 10 lavori realizzati negli ultimi anni (immagini o video) e testo descrittivo del progetto che si intende realizzare in loco.
   Agli **artigiani e designer** è richiesto: un portfolio esaustivo della propria produzione e ricerca.
6. Lettera motivazionale, che delinei intenzioni, obiettivi e aspettative del candidato in riferimento alla residenza (massimo 1 pagina).

È consigliata una visita preventiva la candidatura al borgo degli artisti di Bienno.

Art. 7 Scadenze

Le domande di partecipazione devono essere inviate entro e non oltre il 15/03/2023 come sopra indicato Art.6.

I risultati verranno pubblicati nel sito del Comune di Bienno www.comune.bienno.bs.it entro il 15/04/2023.

Le residenze avranno inizio dal 01/05/2023

Art. 8 Selezione

Le candidature e i progetti verranno esaminati e giudicati da una Commissione che potrà contattare i candidati per un colloquio al fine di identificare il periodo preciso della residenza.

La Commissione di selezione si riserva la possibilità di non individuare candidati. I parametri di giudizio della Commissione di selezione sono insindacabili.

Per info:
Tel. Ass. Bienno Turismo: *+39 345 048 4986*
E-mai: infoborgoartisti2.0@gmail.com

Come raggiungere Bienno:
www.bienno.info > *Punti di interesse > Come raggiungerci… > Indicazioni*

Link diretto:

https://www.bienno.info/it/punti-di-interesse/?category_id=59a45fe4b34bb&parent_cat=0&from_parentid=0&parent_name=&category_name=Come%20raggiungerci...

IX CONCORSO
BIENNO BORGO DEGLI ARTISTI 2.0
ANNO 2023

In collaborazione con:

Bando per l'assegnazione di residenze e botteghe d'artista per l'anno 2023

Art. 1 Finalità del bando

Il progetto ***Bienno Borgo Degli Artisti 2.0*** prevede l'individuazione di artisti che intendano vivere e lavorare nel contesto del borgo medioevale di Bienno.
Il concorso vuole valorizzare e promuovere realtà orientate alla ricerca e alla sperimentazione.

Il **tema dell'anno 2023** è:
Innovare le eredità culturali - il luogo del fare

Art. 2 Requisiti di partecipazione

Il concorso è aperto ad artisti, artigiani, designer, video maker, illustratori, digital artist (3D, NFT) performer (disponibilità di uno spazio teatrale) operanti nel campo delle arti visive, della musica e del teatro, con un riconoscibile valore di ricerca.

Art.3 Gestione e durata

I periodi di residenza offerti ai creativi varieranno dalle quattro settimane ai tre mesi, a seconda della finalizzazione del progetto. Per gli artigiani invece è prevista una residenza di minimo tre mesi con possibilità di prolungamento.

Art.4 Offerta:

a) L'amministrazione mette a disposizione alcuni alloggi in condivisione esclusivamente agli artisti/artigiani che risiedono a una distanza maggiore di 40 km.

b) A ogni artista/artigiano selezionato verrà assegnato uno degli atelier dislocati lungo le vie del centro storico.

c) Le utenze sono a carico dell'amministrazione. Abusi e sprechi comunque non saranno tollerati e comporteranno l'annullamento definitivo degli accordi e la fine del periodo di residenza.

d) La Biblioteca, i musei e le strutture culturali del comune di Bienno saranno accessibili gratuitamente agli artisti/artigiani residenti durante gli orari di apertura.

e) I candidati selezionati potranno esporre gratuitamente durante la XXXI edizione della prestigiosa "Mostra Mercato", esposizione di arte e artigianato, capace di attrarre ben 230.000 visitatori in solo nove giorni, che si terrà dal 19 al 27 agosto 2023.

Art.5 Oneri e impegni dei partecipanti:

1. **Bienno Borgo degli Artisti 2.0** ha lo scopo di promuovere la cultura, supportare la ricerca artistica individuale dei partecipanti e implementare l'offerta turistica tradizionale del territorio. I candidati selezionati dovranno perciò impegnarsi a far vivere gli spazi loro assegnati nelle settimane di residenza, **assicurando in particolar modo l'apertura degli atelier almeno 5 giorni su 7 compresi i fine settimana**, nonché in corrispondenza delle festività, degli eventi e delle manifestazioni di qualsiasi natura organizzate a Bienno.
2. Agli artisti che parteciperanno è chiesto di realizzare, nei termini del periodo di residenza concordato, il progetto da loro proposto nella domanda di partecipazione del bando. Gli stessi potranno ricevere un rimborso relativo alle spese sostenute per il materiale relativo (da concordarsi).
3. Agli artigiani è richiesta la presenza in bottega al fine di mantenere vivo il rispettivo luogo di lavoro e di ricerca.
4. Sono a carico dei candidati le spese di viaggio e vitto, per le attrezzature e i materiali verranno definite caso per caso. Inoltre è richiesto a ogni artista il corredo personale di biancheria per la casa.
5. Durante il periodo di residenza il soggetto è responsabile degli spazi affidati. Per questo motivo è richiesta una cauzione di euro 100,00 a inizio periodo. Decorso il termine prefissato gli ambienti dovranno essere restituiti così come sono stati consegnati. Se la regola sarà rispettata la cauzione verrà restituita.
6. È consentito ospitare un parente o il partner negli alloggi affidati solo previa autorizzazione del comitato organizzatore e per periodi limitati.
7. Alla fine del periodo di residenza, ai partecipanti verrà chiesto di lasciare una loro opera come da progetto indicato in sede di partecipazione al bando. Questa resterà al Comune di Bienno e andrà ad arricchire il patrimonio artistico e culturale del paese.
   L'organizzazione riconoscerà un premio del valore di 1000 euro all'opera più attinente al tema.

8. Durante la XXXI edizione della Mostra Mercato per motivi organizzativi può accadere che i candidati debbano lasciare temporaneamente gli spazi assegnati per poi farvi ritorno alla fine della stessa. In tal periodo verranno sistemati in altre adeguate strutture assegnate a insindacabile giudizio degli organizzatori della manifestazione della Mostra Mercato
9. Nel periodo di residenza verrà richiesta **un'attività laboratoriale** aderente al tema "Innovare le eredità culturali" aperta al pubblico per agevolare l'interazione con abitanti e visitatori. (Esempio: "in dialogo con…" attività a cadenza mensile).
10. Alla fine del periodo di residenza 2023, le opere o gli oggetti realizzati verranno esposti in una mostra collettiva.
11. L'inosservanza dei punti sopra indicati potrà comportare l'immediato allontanamento del candidato dal Borgo e la conclusione della residenza.
12. Pubblicazione di un numero speciale di Babylon con interviste e video riprese delle attività creative e dello sviluppo dei progetti.

Art. 6 Modalità di presentazione delle candidature

I concorrenti dovranno far pervenire la candidatura **in formato digitale a infoborgoartisti2.0@gmail.com** con i seguenti allegati:

1. Documento di identità valido.
2. Scheda di candidatura in allegato al bando scaricabile presso il sito bienno.info debitamente compilata e firmata in ogni sua parte.
3. Curriculum vitae
4. Breve descrizione del lavoro e del metodo artistico del candidato
5. Agli **artisti** è richiesto: un portfolio digitale di massimo 10 lavori realizzati negli ultimi anni (immagini o video) e testo descrittivo del progetto che si intende realizzare in loco.
   Agli **artigiani e designer** è richiesto: un portfolio esaustivo della propria produzione e ricerca.
6. Lettera motivazionale, che delinei intenzioni, obiettivi e aspettative del candidato in riferimento alla residenza (massimo 1 pagina).

È consigliata una visita preventiva la candidatura al borgo degli artisti di Bienno.

Art. 7 Scadenze

Le domande di partecipazione devono essere inviate entro e non oltre il 15/03/2023 come sopra indicato Art.6.

I risultati verranno pubblicati nel sito del Comune di Bienno www.comune.bienno.bs.it entro il 15/04/2023.

Le residenze avranno inizio dal 01/05/2023

Art. 8 Selezione

Le candidature e i progetti verranno esaminati e giudicati da una Commissione che potrà contattare i candidati per un colloquio al fine di identificare il periodo preciso della residenza.

La Commissione di selezione si riserva la possibilità di non individuare candidati. I parametri di giudizio della Commissione di selezione sono insindacabili.

Per info:
Tel. Ass. Bienno Turismo: *+39 345 048 4986*
E-mai: infoborgoartisti2.0@gmail.com

Come raggiungere Bienno:
www.bienno.info > *Punti di interesse > Come raggiungerci… > Indicazioni*

Link diretto:

https://www.bienno.info/it/punti-di-interesse/?category_id=59a45fe4b34bb&parent_cat=0&from_parentid=0&parent_name=&category_name=Come%20raggiungerci...

PARTECIPATION FORM:

Concorso Bienno Borgo degli Artisti 2.0

Section:

- Virtual Artist
- Performer
- Designer/Artisam
- Illustrator
- Digital Artist

Name and Surname of candidate: ----------

Date of birth: ----------

Address: ----------

Phone: ---------- Cellular: ----------

E-mail: ---------- Sito internet: ----------

Period of residence ----------

The undersigned declares to have fully read the document and to fully accept it in all its parts

Date and place Signature

I authorize the processing of personal date to legislative decree 196/2003

Signature

SCHEDA DI CANDIDATURA:

Concorso Bienno Borgo degli Artisti 2.0

Sezione:

- Artista
- Performer
- Designer/Artigiano
- Illustratore
- Artista Digitale

Nome e cognome del candidato:----------

Data di nascita: ----------

Indirizzo: ----------

Telefono:---------- Cellulare: ----------

E-mail: ---------- Sito internet: ----------

Periodo di residenza ----------

Il sottoscritto dichiara di aver preso pienamente visione del documento e di accettarlo integralmente in tutte le sue parti.

Luogo e data Firma

Si autorizza il trattamento dei dati personali ai sensi del D.lgs. 196/2003

Firma